

凱斯大學中國學生學者聯誼會 舉辦元宵晚會歡歡喜喜慶龍年



正月十五鬧花燈。Case Western Reserve University 中國學生學者聯誼會歡歡喜喜迎龍年。

2012年2月12日,Case 大學中國學生學者聯誼會在 Thwing center 舉辦了別開生面的慶龍年元宵晚會。與會來賓有校方領導和導師,媒體朋友以及各界友人。中外

友人 300 人,半數是外國朋友的參與。東風夜放花千樹,更吹落,星如雨。寶馬雕車香滿路。鳳簫聲動,玉壺光轉,一夜魚龍舞。蛾兒雪柳黃金縷,笑語盈盈暗香去。眾里尋他千百度,驀然回首,那人卻在燈火闌珊處。這首辛棄疾的青玉案元夕,想必大家是人人都知的。然而元宵節是中國除七夕節之外的第二個傳統情人節,很少有人知道。在古代,未出閣的大家閨秀小家碧玉唯有在正月十五這一天才能出來夜游花燈,相識男子或者是與情郎相會。正是月上柳梢頭,人約黃昏後。今年恰逢我們 CSSA 元宵晚會又臨近西方 V-day, 我們特別推出了以愛之名的花燈文

化展台。相約你愛的人,一起畫下了屬於你們愛的花燈吧。這只是我們文化展台的縮影,我們展台還包括中華服飾展,書法展,筷子比賽,吃餃子湯圓,圍棋俱樂部,cirque du soleil 也擺設了展台。我們還準備了地道的中國美食,水果,糖果小吃應有盡有。舞龍舞獅,中華民樂,功夫表演,情歌對唱,翩翩起舞,動情演繹。特別是學生歌手的一曲老男孩,連帶懷舊的照片展示,更觸動了大家的心弦。演出中精心設計的新年祝福和心願視頻,更取材於廣大學生,他們道出了對家人的想念和對未來的期望。

主席陳穎代表全體工作人員給大家送來親手繪製的花燈,花燈里裝滿了祝福。祝大家:新的一年,萬事如意,龍年大吉!



春風化雨潤心田 ——記校園國際學校第二屆春節慶祝活動

克利夫蘭州立大學孔子學院、校園國際學校教師:趙睿

校園國際學校(Campus International School)于2012年2月9日星期四下午在克利夫蘭州立大學(Cleveland State University)的 PE Building 舉行了第二屆春節慶祝活動,400 余名家長和來賓欣賞了幼兒園到三年級的 160 多名小朋友表演的歌曲舞蹈,領略了春節文化民俗,盡情享用了中國食品,體驗了傳統遊戲的趣味,並為創意手工藝術所傾倒,中國傳統文化的魅力猶如陣陣春風浸潤了人們的心田。

步入會場,精美的節目單、中英雙語橫幅、大紅福字剪紙春聯、龍形生肖掛飾,以故宮為背景舞龍舞獅畫作瑣瑣琳琅滿目讓人目不暇接,濃濃年味撲面而來。伴隨着《恭喜恭喜》歡快喜氣的節奏,以孩子們為期三周的春節文化課程為素材的幻燈片華麗登場,立即抓住了大家的眼球。

在輕鬆愉快的開場白中,校長貝朱莉 Ms.Beers 介紹了貴賓克利夫蘭州立大學孔子學院美方院長王陳麗卿博士、中方院長劉文政先生,用普通話字正腔圓地說出了“餃子”“年糕”,並為 22 名中文學習成績突出學生頒發了獎狀;孔子學院院長王陳麗卿博士介紹了春節的

來歷和淵源,並贈送了禮物書籍和 1000 美元的贊助款項。隨後,熱場舞蹈《兄弟舞獅》先聲奪人,踩着音樂《羅漢舞獅》的鼓點兒,兩頭小獅子或跳或躍,或搔癢或飲水,或嬉戲玩耍或轉轉騰挪,激起了觀眾席上的陣陣掌聲,掀起了晚會的第一個小高潮。

三位主持人王焱 Angelina Wang、福安思 Ainsley Fraser、魏克銳 Christoffer Wilsom 將大家帶入了溫馨的表演環節。《歡迎歌》唱誦了對來賓的問候,《你好歌》《四聲歌》《你今年幾歲》《媽媽呀,我要親親你》為所學所唱之作,學過的生詞和句型被編入了中英雙語的歌詞中,小朋友們繪聲繪色表演出來,來賓和家長們也瞭解了漢語特有的聲調、如何用中文打招呼、詢問年齡、向媽媽表達愛意,《提燈籠》《十二生肖歌》

使來賓們對燈節和十二生肖的年俗有了感性的認識。壓軸舞蹈《賽龍舟》閃亮現身,身披繪有龍鳳圖案的金色斗篷的 21 位小朋友,時而化身龍舟選手,在鼓手和拉拉隊的吶喊中揮舞着船槳泛舟前行,時而翻轉斗篷變形為兩條蛟龍在空中游弋騰躍,將觀眾的熱情帶到了頂點。

十個春節活動桌子可謂豐富多彩,動



靜皆宜。文化單元中,“春節問題知多少”列出了十二組關於春節風俗習慣的問題,涵蓋了春節文化課程的全部內容;“十二生肖與性格大解密”,二三年級孩子們的作品生肖燈籠和生肖轉盤讓老外們知道了自己的生肖和性格特點,並瞭解了中國生肖與西方星座的異同;“拜年”桌子上,孩子為家長閱讀自製的新年賀卡,家長在孩子自製的紅包中放入壓歲錢給孩子帶來新年的祝福,還有一份神秘的禮物——年糕食譜——給熱愛烘焙的西方家庭送去了中國新年食品。手工創意單元中,“剪紙”桌子上

“吉、春、平安、壽字、吉祥圖案”讓人愛不釋手,孩子們紛紛拿起剪刀小試身手,最後將自己的作品粘在了鑽石型的彩紙上心滿意足地帶走;“中國結”桌子最是精美絕倫,作為展示品的蝴蝶掛飾、貔貅掛飾,臉譜掛飾,如意結發卡耳環和別針件件叫絕,當然最受孩子們歡迎的還是志願者俞慧老師是教他們編制的屬於自己的紅色中國結手鏈;“書法”桌子上古色古香的文房四寶讓人嘆為觀止,不論大人還是孩子都在琢磨中國人怎么能用如此柔軟如的毛筆寫出那么神采飛颺的漢字呢。遊戲單元中,“學習用筷

子”桌子上小孩子們興緻勃勃地把意大利面、蓮子、花生米、黑豆紅豆、綠豆夾入盤子中;“踢毽子”桌子志願者 CSU 學生王慧茵展示了中國傳統玩具毽子玩法,單腳踢、雙腳踢、腳尖踢、腳跟踢令人眼花繚亂,孩子們紛紛拿起這個簡單又有趣中國玩具,開始自己的第一次與毽子的親密接觸。

身為學生家長和中餐從業人員的陳秀岩、張海燕以及 Mrs. Tovanche 女士,感到非常榮幸能為自己孩子學校的活動提供食品支持,他們所屬的飯館新珍寶 New Jumbo、筷子樓 Chopstick Restaurant、寶龍 Boolong 贊助了餃子、炒飯、撈面、春捲、蟹腳等等中國美食。在藝術老師 Ms.Lipka 花費了三天功夫繪製的照片背景牆上,北京故宮莊嚴雄偉,焰火禮花燦爛奪目,華表石獅舞龍栩栩如生,孩子們競相和站在前面與獅子頭和龍頭、龍尾、斗篷合影留下珍貴的一刻。

短短兩個小時的 CIS 春節慶祝活動,送走了神秘和陌生,帶來了歌聲與微笑,帶走了不解和誤會,帶來了興趣和回味。此時,窗外,燈火闌珊人未盡;心頭,春風化雨潤如棉。

附注:校園國際學校 (Campus International School)是由克利夫蘭州立大學 (Cleveland State University) 與克利夫蘭城市區 (Cleveland Metropolitan Scholl District) 于 2010 年合辦的公立小學,至今已有一十個班四個年級 220 余名學生,開設了閱讀、數學、中文、藝術、音樂、自然等等課程。照片拍攝: 劉文政, Robin Fraser: -

